新潟デスティネーションキャンペーン

赤い風船

2014.4/12

日程表

日本酒とスイーツ

貸切新幹線で行く 新潟うまさぎっしり博 1泊2日への旅

4月12日(土)出発限定【往復新幹線利用】

4月12日(土)

乗車可能駅

東京駅 9:32頃発 → 上野駅 9:38頃発 → 大宮駅 9:58頃発 → 熊谷駅 10:12頃発 → 高崎駅 10:28頃発 → 貸切新幹線 → 新潟駅 11:38頃着

車内でご乗車のお客様限定のイベントを開催

専用送迎シャトルバス

フリータイム

朱鷺メッセ〈うまさぎっしり博 会場〉

車内でお渡しする 日本旅行オリジナル試飲枡 スイーツクーポン でイベントをお楽しみください!!

各自

※オプショナル送迎バスのご利用もできます。

各ホテル旅館泊

※列車の発時刻は、2014年1月現在の予定時刻です。確定時刻は最終日程表でご案内します。貸切列車は全席禁煙となり、また車内販売はありません。

※未成年の方には「オリジナル試飲枡」ではなく、「津南りんごジュース」をお渡しします。

貸切新幹線でのお楽しみ

オリジナル試飲枡(イメージ)AK

この枡を使って飲み放題!!

- ✪うまさぎっしり博会場で利用する「日本旅行オリジナル試飲枡」と「スイーツクーポン」をお配りします。※未成年の方には「オリジナル試飲枡」ではなく、「津南りんごジュース」をお渡しします。
- ✪車内にて新潟の地酒1合瓶(180㎖)(おとなのみ)と、新潟産スイーツ5種をお配りします。
- ✪若女将たちが車内にて、女将のおすすめスイーツを配り、おもてなし!
- ✪新潟の特産品が当たる大抽選会を実施!
- ✪車内にて新潟清酒の達人がおすすめする地酒7種が「日本旅行オリジナル試飲枡」で試飲できます。(酒ソムリエが車内にて解説します)※おとなのみ
- ✪新潟駅到着時は、ご当地アイドル『RYUTist(りゅーていすと)』と万代太鼓でお出迎え!

地酒と新潟産スイーツ(イメージ)AK

※上記は旅行代金に含まれます。(未使用の場合でも払戻し・換金・譲渡はできません。)

新潟のいいね!!が大集合 新潟うまさぎっしり博 2014

開催日/平成26年4月12日(土)・13日(日)

新潟県内の「うまいもの」が一堂に会する食の祭典
うまさぎっしり博では、ラーメン、焼きそば、新潟グルメ、スイーツ、酒など、とっておきの味をご紹介!
また、伝統の技や特産品を集めた「物販・PRブース」も見逃せません!
ステージイベントでは県内のご当地アイドルやゆるキャラが大集合!

●会場/朱鷺メッセ1F ウェーブマーケット

主催/新潟うまさぎっしり博実行委員会
共催/新潟県、新潟市

http://www.umahaku.com/

お問い合わせ/事務局 TEL.025-243-7040

新潟うまさぎっしり博からお宿へ 送迎バスのご案内

単売不可

販売店 オプション〈C券〉手7

コースコード 3340178-201

おとな・こども(小学生)とも100円

朱鷺メッセ 15:00発	瀬波温泉 16:30頃着		先着80名様限定
朱鷺メッセ 15:00発	月岡温泉 16:10頃着		先着80名様限定
朱鷺メッセ 15:00発	岩室温泉 16:10頃着	弥彦温泉 16:25頃着	先着40名様限定
朱鷺メッセ 15:00発	湯田上温泉 15:45頃着	咲花温泉 16:30頃着	先着40名様限定

※定員に達した場合、現地までの交通は各自負担となります。
※出発時刻及び到着時刻は道路状況により変更となる場合があります。
※朱鷺メッセの出発時刻の10分前までにはエントランスロータリーへご集合ください。出発時刻に遅れた場合でもバスは時刻どおりに出発します。なお、乗り遅れによる送迎バスの払い戻しは出来ません。
※ご利用日の7日前までにお申し込み下さい。
※新潟駅前・佐渡ヶ島にご宿泊の場合は、各自でのご移動となります。

佐渡ヶ島 ご宿泊プラン

お宿のご案内はP.1をご覧下さい。

佐渡ヶ島へは、「朱鷺メッセ・うまさぎっしり博」会場より徒歩約5分の佐渡汽船新潟港よりカーフェリー又はジェットフォイルをご利用ください。

新潟駅 万代口 ← 新潟交通路線バス又はタクシー利用(現地払い)(約15分) ← 佐渡汽船 新潟港 → ジェットフォイル(約65分) / カーフェリー → 佐渡汽船 両津港

朱鷺メッセ うまさぎっしり博会場 (徒歩約5分) → 佐渡汽船 新潟港

※1日目の両津港〜お宿は各自での移動となります。
※2日目の新潟港〜新潟駅間は各自での移動となります。

新造船カーフェリー「ときわ丸」
2014年4月8日 新潟〜両津航路に就航!!
新潟⇔両津間の運航時刻が従来の船よりも10分短縮!
「ときわ丸」…新潟⇔両津間 2時間20分
「おけさ丸」… 新潟⇔両津間 2時間30分

ジェットフォイル代金は、湖畔の宿 吉田家・ホテル大佐渡の基本代金に含まれます。

■ジェットフォイル以外に変更の場合は、下記の差額代金で減算してください。

片道につき おひとり様	適用区間	等級変更差額 おとな	等級変更差額 こどもAB
ジェットフォイル	新潟⇔両津	——	——
カーフェリー1等	新潟⇔両津	−800	−400
カーフェリー2等	新潟⇔両津	−1,800	−900

〈ジェットフォイル欠航時のご案内〉ご旅行当日にジェットフォイルが欠航の場合には、カーフェリーに乗船変更となります。ジェットフォイル特別割引料金との差額は販売店でのご精算となります。

■佐渡汽船 時刻表

4月12日(土)	新潟港		両津港	備考
カーフェリー	12:35	➡	15:05	おけさ丸
ジェットフォイル	12:55	➡	14:00	
ジェットフォイル	14:55	➡	16:00	
ジェットフォイル	15:55	➡	17:00	
カーフェリー	16:00	➡	18:20	ときわ丸
ジェットフォイル	18:00	➡	19:05	

4月13日(日)	両津港		新潟港	備考
カーフェリー	9:15	➡	11:45	ときわ丸
ジェットフォイル	10:00	➡	11:05	
ジェットフォイル	11:25	➡	12:30	
カーフェリー	12:40	➡	15:10	おけさ丸
ジェットフォイル	13:20	➡	14:25	
ジェットフォイル	14:25	➡	15:30	
カーフェリー	16:15	➡	18:45	ときわ丸
ジェットフォイル	16:25	➡	17:30	
ジェットフォイル	17:40	➡	18:45	
カーフェリー	19:30	➡	22:00	おけさ丸

※海上時化等による欠航等により、カーフェリーの運航船が入れ替わる場合があります。その場合は、所要時間が変更となり、到着時間が10分前後変更となりますので、あらかじめご了承ください。

10日前までお申込みOK!!
※取扱はお申込み店舗、利用プラン・施設により異なります。

エスコート/フルセット
コースコード 3340178

日本旅行 NIPPON TRAVEL AGENCY

ニッポンを、遊びつくせ!

もう一泊 もう一度

旅行代金には諸税・サービス料が含まれています。

■ご旅行日程　**フリープラン　4月12日(土) 出発限定**

4月12日(土) 1日目

乗車可能駅

東京駅 9:32頃発 → 上野駅 9:38頃発 → 大宮駅 9:58頃発 → 熊谷駅 10:12頃発 → 高崎駅 10:28頃発 → 貸切新幹線（車内でご乗車のお客様限定のイベントを開催）→ 新潟駅 11:38頃着 → 専用送迎シャトルバス

フリータイム

朱鷺メッセ うまさぎっしり博会場
車内でお渡しする 日本旅行オリジナル試飲枡 スイーツクーポン でイベントをお楽しみください!!
※未成年の方には「オリジナル試飲枡」ではなく、「津南りんごジュース」をお渡しします。

各自(注1)(注2) → 各ホテル館泊

食事：一 一 夕(注3)

※列車の発時刻は、2014年1月現在の予定時刻です。確定時刻は最終日程表でご案内します。貸切列車は全席禁煙となり、また車内販売はありません。
(注1)オプショナル送迎バスのご利用もできます。
(注2)佐渡ヶ島ご宿泊の場合は、佐渡汽船ジェットフォイル利用代金となっています。詳しくは表紙下段をご覧下さい。
(注3)新潟東急イン、ホテルサンルート新潟宿泊の場合は夕食は付きません。

4月13日(日) 2日目

各ホテル館 → フリータイム 各自(注2)

(注)新潟東急イン、ホテルサンルート新潟宿泊の食事なしプランは朝食は付きません。
(注2)佐渡ヶ島ご宿泊の場合は、佐渡汽船ジェットフォイル利用代金となっています。詳しくは表紙下段をご覧下さい。

下車可能駅

お帰りの新幹線は、下記の中からご希望の列車をお選びください。
※下記以外の列車はお選びいただけません。

新潟駅 → 燕三条駅 → とき号・Maxとき号 / 普通車指定席 → 高崎駅 → 大宮駅 → 上野駅 → 東京駅

燕三条駅	高崎駅	大宮駅	上野駅	東京駅
13:13発	Maxとき326号	14:29着	14:54着	15:14着	15:20着
15:23発	とき332号	—	16:54着	17:14着	17:20着
17:20発	Maxとき340号	18:29着	18:54着	19:14着	19:20着
18:16発	Maxとき344号	—	19:46着	20:06着	20:12着

※新潟駅・燕三条駅以外の設定はありません。　※熊谷駅下車の設定はございません。

食事：朝(注) 一 一

貸切新幹線で行く 新潟うまさぎっしり博への旅

フリープラン

お宿でも、うまさぎっしり!!
新潟のうまいが味わえます!

※夕食時、スイーツは一部記載の時間・場所にてご提供いたします。
※一部ご提供のない施設もあります。

ご宿泊はこちら
フルセット〈B券〉手⑩
コースコード 3340178-101
販売店 ※宿泊施設要必須選択 ※往路：乗車駅必須選択 ※復路：利用列車必須選択
SV発券と記載のある場合を除き、お楽しみメニュー（サービスバウチャー）は発券されません。

月岡温泉 白玉の湯 泉慶 (しらたまのゆ せんけい)　4405-101

温泉 露天風呂 男女別入替制 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員6名)
夕食 個室又はお食事処(和会席膳)
朝食 コンベンションホール(和洋中バイキング)
幼児 2〜5才2,160円
交通 JR白新線豊栄駅より車約20分
送迎 豊栄駅よりシャトルバス運行(有料)

夕・朝食付　お米 新発田産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 お肉と旬菜の和風生春巻き	越乃紅鶏そぼろ	開湯100周年 春のスイーツ SV発券

※にいがたスイーツは1階ロビーにて／提供時間15:00〜17:00

月岡温泉 ホテル清風苑 (せいふうえん)　4405-102

温泉 露天風呂(男女別) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員6名)
夕食 宴会場(会席料理)
朝食 レストラン(和洋バイキング)
幼児 1〜3才2,160円
交通 JR白新線豊栄駅より車約20分
送迎 豊栄駅よりシャトルバス運行(有料)

夕・朝食付　お米 新潟産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 お肉と旬菜の和風生春巻き	越乃紅鶏そぼろ	月の丘の焼きどーなつと春のミニスイーツ SV発券

※にいがたスイーツはラウンジにて／提供時間15:00〜17:00/8:30〜11:00

瀬波温泉 夕映えの宿 汐美荘 (ゆうばえ しおみそう)　4401-101

温泉 露天風呂(男女別) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員5名)
夕食 レストラン(会席料理)
朝食 レストラン(和洋バイキング)
幼児 2才2,700円
交通 JR羽越本線村上駅より車約7分
送迎 村上駅より/12:00〜18:00/事前予約

夕・朝食付　お米 岩船産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 大洋盛(お銚子) 鮭の酒びたし	瀬波の朝ごはん 鮭料理	村上抹茶アイスとパッションフルーツデザート SV発券

※にいがたスイーツはロビーにて／提供時間15:00〜18:00

弥彦温泉 四季の宿 みのや (しきのやど)　4422-102

温泉 露天風呂(男女別) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員6名)
夕食 展望レストラン又は宴会場(会席料理)
朝食 展望レストラン(和洋バイキング)
幼児 4才〜未就学児1,080円
交通 JR弥彦線弥彦駅より徒歩約10分
送迎 弥彦駅より/事前予約※時間は要相談

夕・朝食付　お米 弥彦産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
こしのはくせつ(お銚子)	きりあえの生ふりかけ	季節のデザート

※にいがたスイーツは、夕食時にご提供いたします。

岩室温泉 はなやぎの宿 ゆもとや (やど)　4421-103

温泉 露天風呂(男女別入替制) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(2·3名は定員4名/8畳·4〜6名は定員6名/12.5畳)
夕食 レストラン(和食膳)
朝食 レストラン(和洋バイキング)
幼児 3〜5才3,200円
交通 JR越後線岩室駅又は弥彦線弥彦駅より車約10分
送迎 岩室·弥彦駅より/9:00〜17:00/事前予約

夕・朝食付　お米 新潟産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 宝山(お銚子) 自家製イカの塩辛	地元宝山酒造の酒粕を使用した味噌	苺姫を使用したオリジナルスイーツ SV発券

※にいがたスイーツはティーコーナーにて／提供時間15:00〜17:00

咲花温泉 翠玉の湯 佐取館 (すいぎょくのゆ さとりかん)　4408-101

温泉 露天風呂(男女別入替制) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員6名)
夕食 宴会場又は料亭(会席料理)
朝食 宴会場又は料亭(和食)
幼児 2〜5才1,620円
交通 JR磐越西線咲花駅より徒歩約5分
送迎 咲花駅より/14:00〜21:00/事前予約

夕・朝食付　お米 新潟産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 帛乙女(お銚子) 里芋の茶飯包み	名産帛乙女 きめとろ芋味噌仕立て	里芋アイスクリーム SV発券

※にいがたスイーツはラウンジにて／提供時間11:00〜20:00

佐渡ヶ島·大佐渡温泉 ホテル大佐渡 (おおさど)　4418-104

温泉 露天風呂(男女別) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員5名)
夕食 お食事処又は宴会場又はレストラン(会席料理)
朝食 お食事処又はレストラン(和食又は和食バイキング)
幼児 3才〜未就学児2,600円
交通 佐渡汽船両津港よりバス本線相川バス停下車
送迎 相川バス停より/15:00〜20:00/バス停到着時連絡

夕・朝食付　お米 佐渡産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 真野鶴(お銚子) ふぐの子粕漬	春採れ!佐渡産ワカメしゃぶしゃぶ	大佐渡スイーツ3種盛り

※にいがたスイーツは、夕食時にご提供いたします。

佐渡ヶ島·両津加茂湖温泉 湖畔の宿 吉田家 (こはんのやど よしだや)　4416-101

温泉 露天風呂(男女別) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員5名)
夕食 宴会場(会席料理)
朝食 宴会場(和食)
幼児 0〜5才無料
交通 佐渡汽船両津港よりバス本線夷本町バス停下車徒歩約3分
送迎 両津港より/14:00〜19:00/入港到着時連絡

夕・朝食付　お米 佐渡産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 天領盃(お銚子) 自家製イカの塩辛	春採れ!佐渡産ワカメしゃぶしゃぶ	豆乳ムース·笹だんご·おけさ柿シャーベットセット

※にいがたスイーツは、夕食時にご提供いたします。

湯田上温泉 ホテル小柳 (おやなぎ)　4464-101

温泉 露天風呂(男女別) 洗浄機付トイレ

IN 15:00 OUT 10:00
客室 和室風呂トイレ付(定員5名)
夕食 お食事処又は宴会場(会席料理)
朝食 広間(和食)
幼児 0〜2才1,080円
交通 JR信越本線田上駅より車約5分
送迎 田上駅より/8:00〜21:00/事前予約

夕・朝食付　お米 下田産コシヒカリ

地酒	にいがた朝ごはん	にいがたスイーツ
地酒に合う1品 加茂錦(お銚子) 竹の子の刺身	竹の子の味噌漬け	ルレクチェ3種セット

※にいがたスイーツは、夕食時にご提供いたします。

新潟駅前(万代口) ホテルサンルート新潟 (にいがた)　4411-318

IN 14:00 OUT 12:00
客室 洋室風呂トイレ付
〈1名〉ベーシックシングル/15.8㎡
〈2名〉エコノミーツイン/18.0㎡
〈3名〉デラックスツイン/23.6㎡
交通 JR新潟駅万代口より徒歩約3分

朝食付　1名1室利用OK　洗浄機付トイレ

〈朝食付プラン〉
朝食 レストラン又は宴会場(和洋バイキング)

お米 新潟産コシヒカリ

食事なしプラン　おとな·こども1,000円引

新潟駅前(万代口) 新潟東急イン (にいがたとうきゅう)　4411-301

IN 14:00 OUT 12:00
客室 洋室風呂トイレ付
〈1名〉シングル/13.7㎡
〈2名〉ツイン/18.0㎡
〈3名〉ツイン+エキストラ/22.5㎡
交通 JR新潟駅万代口より徒歩約1分

朝食付　1名1室利用OK　洗浄機付トイレ

お米 新潟産コシヒカリ

〈朝食付プラン〉
朝食 レストラン(和洋バイキング)

お楽しみメニュー
★ぼんしゅ館新潟駅利酒チケット1枚付(おとなのみ)

食事なしプラン　おとな·こども1,000円引

■旅行代金／お一人様 1泊2日(単位:円)

往路貸切新幹線(東京→新潟間)・復路新幹線普通車指定席(新潟·燕三条→東京間)利用

	5·6名1室	4名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
白玉の湯 泉慶	26,900	27,900	29,900	31,900	17,400	13,900
ホテル清風苑	26,900	27,900	29,900	30,800	17,900	14,400

	4·5名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
夕映えの宿 汐美荘	23,400	26,400	28,900	14,900	11,900

	4〜6名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
四季の宿 みのや	23,400	25,400	27,900	14,900	11,900

	2〜6名1室	こどもA	こどもB
はなやぎの宿 ゆもとや	23,900	15,000	12,200

	5·6名1室	4名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
翠玉の湯 佐取館	26,800	27,800	28,800	29,800	16,800	13,600

	4·5名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
ホテル小柳	26,800	27,800	28,800	16,000	13,100

	デラックスツイン(23.6㎡)	エコノミーツイン(18.0㎡)	ベーシックシングル(15.8㎡)
ホテルサンルート新潟	3名1室 16,900	2名1室 16,900	1名1室 18,900

	ツイン+エキストラ(22.5㎡)	ツイン(18.0㎡)	シングル(13.7㎡)
新潟東急イン	3名1室 17,500	2名1室 18,200	1名1室 19,800

往路貸切新幹線+ジェットフォイル(東京→両津間)・復路新幹線普通車指定席+ジェットフォイル(両津→東京間)利用

	2〜5名1室	こどもA	こどもB
湖畔の宿 吉田家	24,800	13,600	11,800

	4·5名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
ホテル大佐渡	26,500	27,100	27,600	15,200	12,900

2日目 赤い風船オリジナル　現地添乗員同行　バスでめぐるオプショナルツアーをご用意しています!

単売不可　日程表　おとな·こども(小学生)とも1,000円

販売店 オプション〈C券〉手⑦
コースコード 3340178-301

瀬波温泉にお泊りのお客様　村上鮭と酒めぐり

瀬波温泉(9:00頃発) ⇒ **イヨボヤ会館**(60分)〈村上の鮭を知ろう〉 ⇒ **益田甚兵衛酒店**(20分)〈試飲〉 ⇒ **早撰堂菓子店**(20分)〈町屋の雰囲気醸し出す和菓子店〉 ⇒
味匠 喜っ川(20分)〈鮭の珍味〉 ⇒ **益甚**(20分)〈酒屋〉 ⇒ **和水蔵**(20分)〈酒の歴史〉 ⇒ **岩船港漁船センター**(60分)(自由昼食) ⇒新潟駅 14:50頃着

月岡温泉にお泊りのお客様　月岡温泉酒めぐりと地産地消食育テーマパーク

月岡温泉(10:00頃発) ⇒ **酒天湯子めぐり·ぶらり酒散策**(90分)〈お酒めぐり〉※酒天湯子·酒めぐりチケットは現地払い(5枚入/500円) ⇒ **月岡わくわくファーム**(60分)(自由昼食) ⇒
市島酒造〈酒蔵見学〉(30分) ⇒ **清水園**(30分) ⇒新潟駅 14:45頃着

咲花温泉にお泊りのお客様　春爛漫!村松公園のお花見と酒蔵見学

咲花温泉(9:40頃発) ⇒ **近藤酒造**(30分)〈酒蔵見学〉 ⇒ **村松公園**〈ゆっくりお花見(注)〉(自由昼食)(60分) ⇒燕三条駅 13:55頃着
(注)気候状況等により、花が見頃とならない場合があります。

新潟市内·弥彦温泉·岩室温泉にお泊りのお客様　ボランティアガイドと行く、弥彦パワースポットめぐり

新潟市内(8:00頃発) ⇒ 岩室温泉(9:00頃発) ⇒ 弥彦温泉(9:20頃発) ⇒ **弥彦神社+弥彦山**(120分)〈ボランティアガイドとパワースポットめぐり〉 ⇒ **寺泊**(60分)(自由昼食) ⇒燕三条駅 13:40頃着

佐渡ヶ島にお泊りのお客様　西三川砂金堀り体験とお花見

※14:25発 ジェットフォイルに連絡

両津(8:50頃発) ⇒相川(9:30頃発) ⇒ **西三川ゴールドパーク**(60分)〈砂金取り〉 ⇒ **真野公園**(自由昼食)(80分)〈ゆっくりお花見(注)〉 ⇒ **尾畑酒造**(20分)〈酒蔵見学〉 ⇒両津港 13:55頃着
(注)気候状況等により、花が見頃とならない場合があります。

●出発の7日前までにお申し込みください。　●最少催行人員2名(2名様以上でお申込下さい)(　　は下車観光となります。)
●現地添乗員が同行いたします。バスガイドは同乗いたしません。●各コース共、昼食は各自自由昼食となります。●バス車内は全席禁煙です。タバコはご遠慮ください。　●バス車内ではシートベルトの着用が法律により義務付けられています。必ずシートベルトの着用をお願いします。　●バス車内での携帯電話のご使用は周りのお客様のご迷惑になりますのでご遠慮ください。●集合場所については、各お宿のロビーとなります。なお、集合時刻については日程表でご案内いたします。

●小学生以下のお子様でも座席を必要とされる場合は、こどもでお申し込みください。　●当日の道路交通事情により各見学場所及び終着地への到着が遅れる場合があります。接続の列車の時刻には余裕を持ってご予約ください。　●出発、見学、到着地での盗難、紛失、置き忘れ、お客様同士での荷物の取り違いなどが発生しています。荷物の管理はお客様ご自身で行っていただくようお願いいたします。万一、盗難·紛失·破損等が発生しましても、当社並びにバス会社では一切責任に負いかねます。

添乗員同行プラン **4月12日（土）出発限定**

日程表

コースコード〈B券〉手⑩
エスコート
3340178-501

販売店の皆様へ
※「東京・上野・大宮発・着」は必須選択にてご指定ください。

貸切新幹線で行く 新潟うまさぎっしり博と 石川雲蝶の芸術鑑賞の旅

幕末の動乱期において、数々の精緻な彫刻を遺した名匠・石川雲蝶。「越後のミケランジェロ」と称される作品の美しさ、破天荒と伝えられる人柄など、今なお越後の人々に語り継がれている雲蝶の魅力を探ってみましょう。

1泊2日

スケジュール

（　）内は観光時間の目安です。（単位:分）

1 【4月12日(土)】

※列車の発時刻は、2014年1月現在の予定時刻です。確定時刻は最終日程表でご案内します。貸切列車は全席禁煙となり、また車内販売はありません。

★新潟駅到着時は、ご当地アイドル『RYUTist（りゅーてぃすと）』と、万代太鼓でお出迎え!

東京駅・上野駅・大宮駅（9:32頃発）（9:38頃発）（9:58頃発）＝貸切新幹線＝新潟駅（11:38頃着）－無料送迎シャトルバス 所要時間約15分－朱鷺メッセ・うまさぎっしり博〈自由昼食〉（15:00発）＝大湯温泉（泊）（17:30頃着）

車内でイベントを開催!

★うまさぎっしり博会場で利用する「日本旅行オリジナル試飲枡」と「スイーツクーポン」をお配りします。
※未成年の方には「オリジナル試飲枡」ではなく、「津南りんごジュース」をお渡しします。
★車内にて新潟の地酒1合瓶（180㎖）（おとなのみ）と、新潟産スイーツ5種をお配りします。
★若女将たちが車内にて、女将のおすすめスイーツを配り、おもてなし!
★新潟の特産品が当たる大抽選会を実施!
★車内にて新潟清酒の達人がおすすめする地酒7種が「日本旅行オリジナル試飲枡」で試飲できます。（酒ソムリエが車内にて解説します）※おとなのみ

★日本酒試飲 飲み放題! 車内でお配りする「オリジナル試飲枡」でご自由にお楽しみください! ※おとなのみ

オリジナル試飲枡（イメージ）AK

★スイーツ1品チケット付

一 一 夕

2 【4月13日(日)】

大湯温泉（8:45発）＝貸切バス＝雲蝶 龍谷寺・雲蝶 穴地十二大明神〈天地人ガイドがご案内します〉（60）※龍谷寺～穴地十二大明神はバスでの移動となります。＝
＝雲蝶 西福寺・開山堂〈13年の歳月を費やした欄間の浮き彫りは、目を見張る素晴らしさです〉（30）＝
＝道の駅「ゆのたに」昼食 越後の郷土料理（60）＝雲蝶 永林寺〈永林寺住職がご案内します〉（40）＝
＝塩沢・「牧之通り」〈天地人ガイドがご案内します〉（60）＝道の駅「雪あかり」〈休憩・お買い物〉（30）＝
〈三国街道の宿場町、雪国特有の雁木の街並みが再現されました。〉
＝越後湯沢駅・「ぽんしゅ館」〈お買い物〉- - 越後湯沢駅（18:00～20:00発）＝＝＝大宮駅・上野駅・東京駅（19:00～21:00着）

朝 昼 一

※雲蝶 マーク記載の場所は、石川雲蝶の作品が保存されており、拝観できる場所となっております。

宿泊のご案内

※ご宿泊は下記施設となります。

越後大湯温泉 **源泉湯の宿 かいり**（げんせんゆ やど）

夕・朝食付

2013年11月リニューアルオープン!!
新潟最古の温泉地の天然温泉が楽しめます。

客室 和室風呂トイレ付（定員5名）又は和室風呂なしトイレ付（定員5名）
夕食 宴会場又はレストラン（会席料理）
朝食 宴会場又はレストラン（和食）
幼児 2才～未就学児2,160円

大浴場

温泉 源泉100% 露天風呂（男女別入替制） 洗浄機付トイレ

お米 魚沼産コシヒカリ

にいがた朝ごはん
母ちゃん漬けの大力納豆和え

■旅行代金／お一人様 1泊2日（単位:円）

4月12日（土）出発				
4・5名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
31,800	33,800	35,800	21,800	19,400

※こども（6～11才）代金は3名以上1室（おとな2名以上）の場合のみ適用となります。
※こども（3～5才）の幼児代金は7,500円となり、バス代金・諸費用のみ含まれます。各お宿は幼児施設使用料が必要となります。各お宿欄の「幼児」欄でご確認ください。（当日現地払い）
■最少催行人員／20名様（おとな2名様以上でお申し込みください。）※但し、ご出発の21日前の時点でお申し込みが20名様未満の場合は、催行中止となります。
■募集人員／40名
■添乗員／1日目の東京駅から、2日目の東京駅まで同行お世話いたします。添乗員は同じ宿に宿泊しない場合があります。
■出発駅（及び着駅）は、東京駅・上野駅・大宮駅よりお選びいただけます。なお、往路と復路では同一駅での乗車・下車となりますので、予めご了承下さい。
■車内禁煙にご協力ください／快適なご旅行を皆様がお楽しみいただけるよう、車内での喫煙はご遠慮ください。なお、愛煙家のお客様は60～120分毎に休憩・下車観光いたしますので、その際に喫煙いただけます。

添乗員同行プラン **4月12日（土）出発限定**

日程表

コースコード〈B券〉手⑩
エスコート
3340178-502

販売店の皆様へ
※「東京・上野・大宮発・着」は必須選択にてご指定ください。

貸切新幹線で行く 新潟うまさぎっしり博と にいがたの食と酒と匠・堪能の旅

2泊3日

新潟の食と酒と匠の技、名勝地を巡り新潟の魅力を再発見してみましょう。

スケジュール

（　）内は観光時間の目安です。（単位:分）

1 【4月12日(土)】

※列車の発時刻は、2014年1月現在の予定時刻です。確定時刻は最終日程表でご案内します。貸切列車は全席禁煙となり、また車内販売はありません。

★新潟駅到着時は、ご当地アイドル『RYUTist（りゅーてぃすと）』と、万代太鼓でお出迎え!

東京駅・上野駅・大宮駅（9:32頃発）（9:38頃発）（9:58頃発）＝貸切新幹線＝新潟駅（11:38頃着）－無料送迎シャトルバス 所要時間約15分－朱鷺メッセ・うまさぎっしり博〈自由昼食〉（15:00発）＝瀬波温泉（泊）（16:30頃着）

車内でイベントを開催!

★うまさぎっしり博会場で利用する「日本旅行オリジナル試飲枡」と「スイーツクーポン」をお配りします。
※未成年の方には「オリジナル試飲枡」ではなく、「津南りんごジュース」をお渡しします。
★車内にて新潟の地酒1合瓶（180㎖）（おとなのみ）と、新潟産スイーツ5種をお配りします。
★若女将たちが車内にて、女将のおすすめスイーツを配り、おもてなし!
★新潟の特産品が当たる大抽選会を実施!
★車内にて新潟清酒の達人がおすすめする地酒7種が「日本旅行オリジナル試飲枡」で試飲できます。（酒ソムリエが車内にて解説します）※おとなのみ

★日本酒試飲 飲み放題! 車内でお配りする「オリジナル試飲枡」でご自由にお楽しみください! ※おとなのみ

オリジナル試飲枡（イメージ）AK

★スイーツ1品チケット付

一 一 夕

2 【4月13日(日)】

瀬波温泉（8:20発）＝貸切バス＝笹川流れ遊覧船〈海の上から名勝笹川流れを!〉（40）＝
＝村上木彫堆朱会館〈国の伝統的工芸品に指定されている村上木彫堆朱のお箸作りを体験します〉（60）＝
＝イヨボヤ会館〈村上と言えば鮭! 鮭の資料館を見学〉（50）＝岩船港鮮魚センター 海鮮処番屋（60）昼食 番屋海鮮丼＝
＝新潟せんべい王国〈薄焼き手焼き体験をします。焼いておせんべいをその場で試食!〉（30）＝弥彦温泉（泊）（16:30頃着）

朝 昼 夕

3 【4月14日(月)】

弥彦温泉（9:00発）- - - - - - - - 弥彦神社参拝〈ぼらんてぃあガイドと一緒に弥彦神社を散策〉（60）- - - - - - - -
- - - - - - 弥彦山〈ロープウェイとクライミングカーを乗り継いで、パノラマタワーへ昇り、360℃大パノラマへ〉（60）＝
※気象状況により、見えない場合があります。
＝寺泊（ぎょくせんどう）昼食 かにめし定食（60）＝燕三条磨き一番館〈ビアカップの磨き体験と工場見学〉（90）＝
＝玉川堂（ぎょくせんどう）〈伝統工芸 鎚起銅器の工房を見学〉（60）＝燕三条ファクトリー・アウトレットショップ ストックバスターズ〈お買い物〉（30）＝
〈一枚の銅板から器を作り上げる職人の匠の技をご覧いただけます〉 〈燕三条の金属メーカー・卸会社などの工場製作品が集うアウトレットショップ〉
※飲酒されているお客様は、入場出来ません。
＝＝燕三条駅（16:30～18:00発）＝＝＝大宮駅・上野駅・東京駅（18:00～20:00着）

朝 昼 一

宿泊のご案内

※ご宿泊は下記施設となります。

1日目 瀬波温泉 **夕映えの宿 汐美荘**（ゆうばえ やど しおみそう）

夕・朝食付

波打ち際に立地する全室オーシャンビューの和風リゾート旅館です。

客室 南館:和室風呂トイレ付（定員5名）
夕食 宴会場又はダイニング（会席料理）
朝食 レストラン（和洋バイキング）
幼児 2才2,700円

お米 岩船産コシヒカリ

地酒
大洋盛（お銚子1本付/夕食時）

にいがた朝ごはん
瀬波の朝ごはん 鮭料理

露天風呂

2日目 弥彦温泉 **四季の宿 みのや**（しき やど）

夕・朝食付

最上階にある大浴場、露天風呂からは雄大な弥彦山と弥彦神社の杜が望めます。

客室 和室風呂トイレ付（定員6名）
夕食 宴会場又はレストラン（会席料理）
朝食 展望レストラン（和洋バイキング）
幼児 4才～未就学児1,080円

お米 弥彦産コシヒカリ

地酒
こしのはくせつ（お銚子1本付/夕食時）

にいがた朝ごはん
きりあえの生ふりかけ

露天風呂

■旅行代金／お一人様 2泊3日（単位:円）

4月12日（土）出発				
4・5名1室	3名1室	2名1室	こどもA	こどもB
49,800	53,800	57,800	38,200	32,200

※こども（6～11才）代金は3名以上1室（おとな2名以上）の場合のみ適用となります。
※こども（3～5才）の幼児代金は12,400円となり、バス代金・諸費用のみ含まれます。各お宿は幼児施設使用料が必要となります。各お宿欄の「幼児」欄でご確認ください。（当日現地払い）
■最少催行人員／20名様（おとな2名様以上でお申し込みください。）※但し、ご出発の21日前の時点でお申し込みが20名様未満の場合は、催行中止となります。
■添乗員／1日目の東京駅から、3日目の東京駅まで同行お世話いたします。添乗員は同じ宿に宿泊しない場合があります。
■募集人員／40名
■出発駅（及び着駅）は、東京駅・上野駅・大宮駅よりお選びいただけます。なお、往路と復路では同一駅での乗車・下車となりますので、予めご了承下さい。
■車内禁煙にご協力ください／快適なご旅行を皆様がお楽しみいただけるよう、車内での喫煙はご遠慮ください。なお、愛煙家のお客様は60～120分毎に休憩・下車観光いたしますので、その際に喫煙いただけます。

共通のご案内―必ずお読みください―

特に記載の無い場合は下記のお取扱いとなります。

【フリープラン】

●いずれも、旅行代金には「サービス料・消費税等諸税」が含まれています。
●添乗員・現地係員の同行しない個人旅行です。このご旅行では約款に定める旅程管理は行ないません。ご旅行に必要なクーポン券類をお渡しいたしますので、ご旅行中の諸手続きはお客様ご自身で行なっていただきます。
●最少催行人員:2名様(一部おとな1名様よりお申込みを受付)但し、JR利用プランは特に記載が無い限り最少催行人員:2名様(2名様よりお申込みを受付)となります。
●旅行開始後のお客様都合による旅行中止の場合、未使用部分についての払戻は一切できません。(運休・欠航等による場合はこの限りではありません。)
●ご旅行日程中、当社による交通機関、ホテル、オプショナル等の手配が全く行われていない期間にお客様が被った損害については当社約款に基づく補償金等の支払い対象になりません。

<こども旅行代金について>
●こども旅行代金は原則として小学生の方に適用となります。
●未就学児のお子様でもJR座席のご利用を希望される場合はこども代金(宿泊+JRセット)が適用となります。宿泊施設で寝具・食事のご利用を希望される乳幼児のお子様でJR座席を使用しない場合は宿泊プランでお申込みください。
●こども旅行代金は特に記載が無い限り3名以上1室からの適用となります(おとな2名以上1室からの適用)。
おとな1名+こども1名以上で1室となる場合、こども1名様分はおとな代金が必要となります。

<宿泊プランについて>
●原則、同一グループは同一プラン・同一メニューにてお申込みください(一部人数でのプランの変更はできません)。※一部人数でのプラン変更が可能な場合はその旨明記しています。
●お宿、プラン、宿泊日により用意したお部屋数に限りのある場合があります。
●宿泊について1室につきおとな2名様(一部1名様)以上となるようにお申込みください。
※おとな1名・こども1名でのお申込みが可能な場合はその旨明記しています。
●一部屋当りの利用人数にはこども代金をお支払いのお子様は数えますが、乳児・幼児(0才～未就学児)の方は数えません。
●こども旅行代金は原則として小学生のお子様および宿泊施設での寝具・食事等のご利用を希望される乳幼児(未就学児)のお子様に適用となります。
又施設・プランにより乳幼児でもこども代金が必要な場合があります。
乳幼児のお子様で宿泊施設でのお食事・寝具を利用されない場合でも、「施設使用料」等がかかる場合があります(現地にて実費をお支払いください)。

<料理提供内容について>
●お食事場所・内容について、複数の場所・メニューが記載されている場合、選択可能な旨の明記がない限りお選びいただけません。
●メニューの選択が可能なプランについては、特に明記のない限りお申込みグループ単位での選択となります。
●お食事場所は、お部屋の利用人数により記載場所と異なる場合があります。また、同様に食事内容が「バイキング」の場合、お宿の都合により食事場所・内容が変更となる場合があります。
●同一宿泊施設で連泊される場合、2泊目のお食事内容はパンフレット記載内容と異なる場合があります。(同一料理内容をご希望の場合は、お申込み時にその旨お伝えください。但し、ご希望に沿えない場合があります。)
●お子様の食事内容の目安は下記の通りです。
・こどもA:おとなに準じた(数品又は量の少ない程度)食事となります。
・こどもB:お子様向け内容(お子様ランチ風)の食事となります。
・食事内容がバイキングの場合、こどもA・Bともおとなと同内容となります。施設により年齢制限が異なります。詳しくは各お宿欄をご覧ください。

<お楽しみメニューについて>
●本文中のお楽しみメニュー(★印)は旅行代金に含まれています。お客様の都合でご利用にならない場合でも、返金は一切できません。
●連泊の場合でも、特に明記のない限りお楽しみメニューは滞在中1回のみとなります。

<客室について>
●洋室利用の場合で特に明記のない場合は1名1室はシングル、2名1室はツイン又はダブル又はスタジオツイン、3名以上1室はツイン+補助ベッドとなります。3名以上1室の場合、お部屋が手狭になったりベッドの運び込みが遅くなる場合がありますのであらかじめご了承ください。

<お宿からの送迎について>
●お宿からの送迎については、原則として迎え時間を掲載しています。送り時間につきましては現地にてご確認ください。また、送迎時間はチェックイン・チェックアウト時間に合っていない場合があります。

<JRセットプランでのご利用について>
●座席の手配については座席が離れる場合があります。
●往路は団体臨時列車利用のため、乗車変更は出来ません。列車の座席は当社にて指定させていただきます。また、同一グループのお客様でも席が離れることがあります。予めご了承ください。
●復路は選択可能列車一覧より希望の列車をお選びください。なお、お申し込み後の乗車変更は出来ません。列車の座席は当社にて指定させていただきます。また、同一グループのお客様でも席が離れることがあります。予めご了承ください。
●取消・減員が発生した場合、列車の出発前までにJR券を持参の上、営業時間内に申込み店舗に申し出ください。(払戻にはJR券が必要となります。)
●JRセットプランでは、特別割引による乗車券・特急券類を使用しています。このため次のような点で通常のJR切符とは取扱が異なりますのでご注意ください。
・途中下車はできません。(下車された場合は、前途放棄扱いとなります。)
・指定された列車の普通車指定席に限り有効です。お客様の都合により、指定の列車に乗り遅れた場合やご利用されない場合は、乗車券・特急券は無効となり、後続の列車の自由席のご利用を含め一切ご利用できません。また、払い戻しも出来ません。改めて乗車券・特急券をお買い求めください。出発地(乗車駅)までの交通機関(JR各社及び他の交通機関を含む)の遅延などによる乗り遅れの場合も前述の扱いとなります。
●旅行商品上、ご利用いただける席数には制限がございます。
一般席に空席があっても当該商品では満席となる場合があります。

<バス・タクシー利用のツアーについて>
●道路交通法改定に伴う当社安全基準の見直しにより幼児(3～6歳未就学児)もバス又はタクシーの座席を確保しての参加を義務付けさせていただいています。それに伴い幼児料金の取扱が下記のとおり変更となります。
・バス又はタクシー座席を確保して有料で参加の幼児の場合、ツアー中のバス又はタクシー座席以外(食事・宿泊・JR座席など)の提供はございません。
・2歳までの乳児は、基本的に保護者との相席(ひざの上)となります。バス又はタクシー座席を希望される場合は「幼児代金」にてお申込みください。
※旅行中の食事など、全てのサービス提供を希望される方は「こども代金」にてお申込みください。

<本パンフレットに記載している写真・マーク表示・情報・その他について>
●各施設の情報として掲載している「各種マーク表示」「駐車場利用条件(車種・台数等)および料金」「送迎についてのご案内」「幼児施設使用料」「各種メニューの通常料金」等は施設の情報を基にしています。予告なく変更となる場合がありますので、事前に各施設にご確認される事をお勧めいたします。
●宿泊施設により、客室までの荷物の上げ下げはお客様自身で行っていただきます。
●パンフレット掲載の観光情報は2014年1月の資料に基づいて作成しておりますが、営業日、営業時間、料金等予告なく変更になる事があります。ご出発前に確認のうえお出かけください。
●一部インターネット予約ができないプランもあります。

〈日程表の対応について〉

日程表	日本旅行・日旅サービス・日旅OMC	イントラ
	提携販売店様・トラベリンク店設置提携販売店様	対応支店より送付

販売店の皆様へ	JR券について ※発送は出発の7～5日前頃となります。	
JR券	日本旅行・日旅サービス・日旅OMC	販売店へ送付
	提携販売店様	対応支店より送付
	トラベリンク店設置提携販売店様	

【添乗員同行プラン】

●いずれも、旅行代金には「サービス料・消費税等諸税」が含まれています。
●添乗員がご同行します。
●添乗員または乗務員はお客様と同じ宿に宿泊しないことがあります。
●最少催行人員についてはエスコートプラン掲載欄をご覧ください。
●最少催行人員に満たない場合は、ご出発の21日前(21日前が土・日・祝日の場合は、その前の平日)の時点で催行を中止します。
●お申し込み最終締め切り…ご出発の10日前まで予約を受け付けます。ただし、該当の日が土・日・祝日の場合はその前の平日が最終締め切りとなります。
●定員になり次第締め切りとさせていただく場合があります。
●お部屋…お申し込みのグループ事にお部屋をご用意いたします。1室ご利用人数は各コース毎に異なります。
●同一グループは同一プラン・同一行程・同一メニューにてお申し込み下さい(一部人数でのプラン変更はできません)
●こども(6～11才)代金は3名様1室以上(おとな2名様以上)の場合にのみ適用となります。
●本商品で設定している宿泊施設はすべて「洗面具」「寝間着」「タオル」が常備されています。
●「お宿からのおもてなし」は旅行代金に含まれています。お客様のご都合でご利用にならない場合でも、返金は一切できません。
●施設側の都合等により出発の21日以前であってもやむなくツアー中止をさせていただく場合があります。
●集合時刻及び場所…後日出発前にお渡しする日程表(確定書面)でご確認ください。原則としてJR利用の場合は30分前となります。
●列車・バス等での座席は当社にて指定させていただきます。
また同一グループのお客様での席が離れることがあります。予めご了承ください。
●本パンフレットに掲載している写真について
・料理写真は一例で、時期やお申し込み人数により器や盛り付けが変更となることがあります。
・お風呂写真で女性モデルを使用しているものでも、男性浴場である場合があります。
・お部屋写真は一例であり、実際とは異なる場合があります。
●道路交通法に伴う弊社安全基準により幼児(3～6才の未就学児)もバス座席を確保しての参加を義務付けさせていただいております。
それに伴い、幼児料金の扱いが以下の通り変更となります。
※バス座席を確保して有料で参加の幼児の場合、ツアー中のバス座席以外の(食事・宿泊・JR座席など)の提供はございません。
※旅行中の食事など、すべてのサービスの提供を希望される方は「こども代金」にてお申し込みください。
※2才までの乳児は、基本的に保護者との相席となります。バス座席使用を希望される場合は「幼児代金」にてお申し込みください。

販売店の皆様へ		
●日程表について:日程表の対応は下記の通りとなります。		
●お渡しの際のご注意:確定列車名を確認の上、時刻表で発着時刻を確認後お渡し願います。		
日程表	日本旅行・日旅サービス・日旅OMC	イントラ
	提携販売店様	対応支店より送付
	トラベリンク店設置提携販売店様	
●JR券について:全コース添乗員からお渡しいたします。(事前の発送はありません)		

マーク の見方 ※マークのある施設での設定となります。

※赤い風船では、各施設からの情報提供を基に、下記によりマーク表記を行っています。

源泉100% 水を加えたり(加水)、熱を加え温めたり(加温)、循環システムを使用せず(放流式)または消毒殺菌の処理や入浴剤を使用せずに、100%源泉のお湯をそのまま湯船に引き、「かけ流し」にしている天然温泉です。

温泉 お風呂に温泉を利用しています。(施設により「加水」「加温」「循環」「消毒殺菌」等の処理や「入浴剤」を使用していることがあります)

※マークは大浴場・貸切風呂・露天風呂についてのものです。なお、施設によっては複数の浴槽で利用形態の異なる場合があります。この場合は、代表的な浴槽についてマーク表示を行い、該当の浴槽名を併記しています。
※客室(露天風呂付客室を含む)内の浴槽はマーク表記の対象外としています。

露天風呂 風情ある露天の湯でのんびりおくつろぎください。

洗浄機付トイレ お部屋のトイレに洗浄機付トイレが設置されています。

1名1室利用OK おひとりOKおひとりで泊まれます。

施設情報の見方
IN チェックイン時間
OUT チェックアウト時間
夕食 夕食場所(食事内容)
朝食 朝食場所(食事内容)
客室 お部屋タイプ 交通 交通
送迎 最寄り駅からの送迎(原則として迎え対応可能時間・内容を記載)
幼児 乳幼児で食事・寝具を利用されない場合の施設使用料(ただし、記載の料金以外にも施設にて朝食代等別途お支払いいただく場合があります)

単売不可 単独でのお申込みができないオプショナルプラン。(掲載パンフレット内の宿泊付プランと組み合わせてお申込みください)

各コースの行程表に表示している記号は次の通りです。
JR　バス・タクシー
徒歩又はお客様各自　船
( )は観光時間の目安
※天候や交通事情、運送機関の遅れにより行程が一部、短縮、変更、削除される場合があります。

赤い風船旅行条件書

この書面は、旅行業法第12条の4の定めるところの取引条件の説明書面及び同法第12条の5の定めるところの契約書面の一部となります。
詳しい旅行条件を説明した書面をお渡ししますので事前にご確認のうえお申し込み下さい。

11.7月改訂

1.募集型企画旅行契約
(1)赤い風船・(WENS赤い風船)は(株)日本旅行(以下「当社」といいます)が企画・募集し実施する国内旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約を締結することになります。
(2)募集型企画旅行契約の内容・条件は、各コース毎に記載されている条件のほか、ご旅行お申し込み時にお渡しする旅行条件書、出発前にお渡しする最終旅行日程表及び当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部によります。

2.旅行のお申し込みと契約の成立
(1)申込書に所定事項をご記入のうえ、お一人様につき下記の申込金または旅行代金の全額を添えてお申し込みいただきます。お申込金は旅行代金、取消料または違約金のそれぞれの一部として取り扱います。
(2)電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段によるお申し込みを受け付けます。この場合予約の時点で契約は成立しておらず、当社から予約の旨を通知した後、予約の申し込みの翌日から起算して3日以内に申込書と申込金を提出していただきます。この期間内に申込書と申込金を提出されない場合は、お申し込みはなかったものとして取り扱います。
(3)申込金(お一人様につき)

旅行代金	20,000円未満	20,000円以上50,000円未満	50,000円以上100,000円未満	100,000円以上
お申込金	5,000円以上	10,000円以上	20,000円以上	旅行代金の20%以上

(4)募集型企画旅行契約は、契約の締結を承諾し前(3)の申込金を受領したときに成立したものとします。
(5)通信契約による旅行契約は、お申込みを承諾する通知を発した時に成立します。ただし、e-mail等の電子承諾通知による方法により通知する場合は、その通知がお客様に到着したときに成立するものとします。

3.旅行代金のお支払い
旅行代金は、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日前にあたる日より前にお支払いいただきます。

4.旅行中止の場合
ご旅加のお客様が当パンフレットに明示した最少催行人員に満たない場合、当社は旅行の催行を中止する場合があります。この場合、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって13日前に当たる日(日帰り旅行は3日前)より前に連絡させていただき、お預かりしている旅行代金の全額をお返しします。

5.旅行代金に含まれるもの及び含まれないもの
(1)パンフレットに記載された旅行日程に明示された交通費、宿泊費、食事代、入場料、消費税等諸税、空港施設使用料及び添乗員同行費用が含まれます。
(2)旅行日程に記載のない交通費等の諸費及び個人的性質の諸費用は含まれません。

6.お客様からの旅行契約の解除(取り消し料)
(1)お客様はいつでも次に定める取消料(お一人様につき)をお支払いいただいて、旅行契約の解除をすることができます。この場合、既に収受している旅行代金(あるいは申込金)から所定の取消料を差し引き払い戻しいたします。申込金のみで取消料がまかなえないときは、その差額を申し受けます。

コース	取消料	
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって	右記日帰り旅行以外	日帰り旅行
①21日目に当たる日以前の解除	無料	無料
②20日目に当たる日以降の解除(③～⑦を除く)	旅行代金の20%	無料
③10日目に当たる日以降の解除(④～⑦を除く)	旅行代金の20%	旅行代金の20%
④7日目に当たる日以降の解除(⑤～⑦を除く)	旅行代金の30%	旅行代金の30%
⑤旅行開始日前日の解除	旅行代金の40%	旅行代金の40%
⑥旅行開始日当日の解除(⑦を除く)	旅行代金の50%	旅行代金の50%
⑦旅行開始後の解除または無連絡不参加	旅行代金の100%	旅行代金の100%

(2)なお、取消日とは、お客様が当社の営業日、営業時間に解除する旨をお申し出いただいた日とします。
(3)お客様のご都合で出発日、コース、宿泊ホテル、人数等を変更される場合、旅行費用全額に対して取消料が適用されます。
(4)宿泊のみご予約になった場合

	旅行開始後の解除または無連絡不参加	当日	前日	2日前	3日前	4日前	5日前	6日前	7日前	8日前～20日前
1～14名	100%	50%	20%			無料				
15～30名	100%	50%	20%				無料			
31名以上	100%	50%	30%							10%

7.個人情報の取り扱いについて
(1)株式会社日本旅行(以下「当社」といいます)及び下記「販売店」欄記載の受託旅行業者は(以下「販売店」といいます。)ご提供いただいた個人情報について、①お客様との間の連絡のため、②旅行に関して運送・宿泊機関等のサービス手配、提供のため、③旅行に関する諸手続のため、④当社の旅行契約上の責任において事故時の費用等を担保する保険手続のため、⑤当社及び当社と提携する企業の商品やサービス、キャンペーン情報の提供、旅行に関する情報提供のため、に利用させていただきます。
(2)上記②、③の目的を達成するため、お客様の氏名、住所、電話番号、搭乗便名等を輸送・宿泊機関、土産物店に提供する事があります。
(3)当社及び当社グループ会社はお客様からご提供いただいた個人情報のうち、氏名、住所、電話番号、メールアドレス等の連絡先を、各社の営業案内、キャンペーン等のご案内のために、共同して利用させていただきます。なお当社グループ会社の名称は当社のホームページ(http://www.nta.co.jp)をご参照下さい。

8.ご旅行条件・ご旅行代金の基準
この旅行条件は2014年1月1日を基準としています。また旅行代金は2014年1月1日現在の有効な運賃・規則を基準としています。

旅行企画・実施
株式会社日本旅行
赤い風船東日本事業部
〒131-8565
東京都墨田区堤通1-19-9 リバーサイド隅田6階
観光庁長官登録旅行業第2号
一般社団法人 日本旅行業協会正会員
旅行業公正取引協議会会員　ボンド保証会員

〈受託販売〉●赤い風船のお問合わせ・お申込みは下記へ。

2009年認定事業者
たいせつにしますプライバシー
10450100(04)

インターネットで最新の旅行情報がご覧いただけます。
http://www.nta.co.jp/e-akafu/

旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う支店(営業所)での取引きに関する責任者です。この旅行契約に関し、担当者からの説明にご不明な点があれば、ご遠慮なく上記の取扱管理者にお尋ね下さい。